**BOLETA OFICIAL
ELECCIÓN GENERAL
8 DE NOVIEMBRE DEL 2016
CONDADO DE YAVAPAI
ESTADO DE ARIZONA**

225 - IRON.04

VOTE ASI: Ninguna otra marca se considerará válida y no será contada.
INSTRUCCIONES PARA VOTANTES: Para votar por un candidato o para votar a favor de o en contra de una cuestión, por favor llene completamente la casilla de verificación que aparece a la izquierda de su selección. Para votar por un candidato por escrito oficial, escriba el nombre del candidato en el espacio proveído y marque la casilla.
IMPORTANTE: Si usted vota por mas candidatos de lo permitido para el cargo, se considerará un sobre-voto y su voto para ese cargo no se contará.

VOTE AMBOS LADOS DE ESTA BOLETA

PUESTOS PARTIDARIOS	
ELECTOR PRESIDENCIAL	
VOTE POR NO MÁS DE 1	
☐ TRUMP / PENCE (REP)	
ASH, BRUCE - BEGAY, JR, WALTER GIESE, SHARON - GRAHAM, ROBERT GUTIER, ALBERTO - HAYDEN, JERRY JOYCE, CAROLE - LYNCH, JANE PIERPOINT MORGAN, J FOSTER - O'CONNOR, JAMES ROBSON, EDWARD	
☐ CLINTON / KAINE (DEM)	
CARLYLE, DELIA - GIFFORDS, GABRIELLE GRISSOM, PAMELA - HEREDIA, LUIS ALBERTO REVELES, ROBERTO - ROE, BILL STORY, NAOMI O - TAMERON, ALEXIS TARKINGTON, LAVERN - WOODS, COREY ZAH, PETERSON	
☐ JOHNSON / WELD (LBT)	
BENNETT, RUTH E - BLACK, MICAH COBB, JOE MICHAEL - DOKO, ZHANI HANCOCK, ERNEST - KIELSKY, MICHAEL SARWARK, FRANK - SARWARK, NICHOLAS SEVERIN, WARREN - SHIPLEY, MIKE WOLETT, CHAD	
☐ STEIN / BARAKA (GRN)	
CASTORENA, CELESTE M - DIXON, ANGELA DIXON, BETTY - GALLAGHER, THERESA MACIAS, ANTONIO - MACIAS, LINDA MCMURRIN, BETTY J - OLEA, ELISA MARIA SCOTT, RICHARD - TORRES, ANGEL WARNER, GENEVA	
☐ Escrito	
SENADOR FEDERAL	
VOTE POR NO MÁS DE 1	
☐ MCCAIN, JOHN (REP)	
☐ KIRKPATRICK, ANN (DEM)	
☐ SWING, GARY (GRN)	
☐ Escrito	
DIPUTADO FEDERAL EN EL CONGRESO	
DISTRITO 4	
VOTE POR NO MÁS DE 1	
☐ GOSAR, PAUL (REP)	
☐ WEISSER, MIKEL (DEM)	
☐ Escrito	
SENADOR ESTATAL	
DISTRITO 1	
VOTE POR NO MÁS DE 1	
☐ FANN, KAREN (REP)	
☐ Escrito	
DIPUTADO ESTATAL	
DISTRITO 1	
VOTE POR NO MÁS DE 2	
☐ CAMPBELL, NOEL (REP)	
☐ STRINGER, DAVID (REP)	
☐ PIERSON, PETER (DEM)	
☐ KNAUER, HARYAKSHA GREGOR (GRN)	
☐ Escrito	
☐ Escrito	

COMISIONADO DE CORPORACIÓN	
VOTE POR NO MÁS DE 3	
☐ BURNS, ROBERT "BOB" (REP)	
☐ DUNN, BOYD (REP)	
☐ TOBIN, ANDY (REP)	
☐ CHABIN, TOM (DEM)	
☐ MUNDELL, WILLIAM "BILL" (DEM)	
☐ Escrito	
☐ Escrito	
☐ Escrito	
JUNTA DE SUPERVISORES	
DISTRITO 2	
VOTE POR NO MÁS DE 1	
☐ THURMAN, THOMAS (REP)	
☐ Escrito	
ASESOR DE CONDADO	
VOTE POR NO MÁS DE 1	
☐ SIMMONS, JUDD (REP)	
☐ Escrito	
PROCURADOR DE CONDADO	
VOTE POR NO MÁS DE 1	
☐ POLK, SHEILA (REP)	
☐ Escrito	
REGISTRADOR DE CONDADO	
VOTE POR NO MÁS DE 1	
☐ HOFFMAN, LESLIE M (REP)	
☐ Escrito	
SUPERINTENDENTE DE ESCUELAS DEL	
CONDADO	
VOTE POR NO MÁS DE 1	
☐ CARTER, TIM (REP)	
☐ Escrito	
SHERIFF DE CONDADO	
VOTE POR NO MÁS DE 1	
☐ MASCHER, SCOTT (REP)	
☐ Escrito	
TESORERO DE CONDADO	
VOTE POR NO MÁS DE 1	
☐ JACOBS, ROSS (REP)	
☐ Escrito	
PUESTOS NO PARTIDARIOS	
JUEZ DE LA CORTE SUPERIOR	
DIVISIÓN 4	
VOTE POR NO MÁS DE 1	
☐ TREBESCH, PATRICIA	
☐ Escrito	
JUEZ DE LA CORTE SUPERIOR	
DIVISIÓN 7	
VOTE POR NO MÁS DE 1	
☐ BLUFF, MICHAEL	
☐ Escrito	

YAVAPAI COLLEGE DISTRITO 2	
CONSEJO ESCOLAR	
VOTE POR NO MÁS DE 1	
☐ MCCASLAND, DEB	
☐ NAGY, WALTER	
☐ Escrito	
JUSTICIAS DE	
LA CORTE SUPREMA DE ARIZONA	
¿Debera permanecer en su puesto TIMMER, ANN la Justicia de la Corte Suprema de Arizona?	
☐ Sí	
☐ NO	
JUEZES DE LA CORTE DE APELACIÓN	
DIVISIÓN 1	
¿Debera permanecer en su puesto BROWN, MICHAEL el Juez de la Corte de Apelación, División 1?	
☐ Sí	
☐ NO	
JUEZES DE LA CORTE DE APELACIÓN	
DIVISIÓN 1	
¿Debera permanecer en su puesto JONES, KENTON el Juez de la Corte de Apelación, División 1?	
☐ Sí	
☐ NO	
JUEZES DE LA CORTE DE APELACIÓN	
DIVISIÓN 1	
¿Debera permanecer en su puesto THOMPSON, JON W el Juez de la Corte de Apelación, División 1?	
☐ Sí	
☐ NO	
PUEBLO DE DEWEY-HUMBOLDT	
MIEMBRO DEL CONCEJO	
VOTE POR NO MÁS DE 3	
☐ HUGHES, JOHN	
☐ WRIGHT, NANCY	
☐ REPAN, DENNIS	
☐ TIMMONS, AMY	
☐ WENDT, VICTORIA J	
☐ CROFUTT, LORI	
☐ Escrito	
☐ Escrito	
☐ Escrito	
CENTRAL YAVAPAI FIRE DISTRICT	
JUNTA DIRECTIVA	
VOTE POR NO MÁS DE 3	
☐ ZURCHER, MATT	
☐ CLESCERI, MICHAEL	
☐ JACOBS, VICI LEE	
☐ WASOWICZ, JEFF	
☐ Escrito	
☐ Escrito	
☐ Escrito	

VOTE AMBOS LADOS DE ESTA BOLETA

Muestra de Boleta

VOTE AMBOS LADOS DE ESTA BOLETA

PROPOSICIÓN 205

PETICIÓN PROPUESTA POR INICIATIVA

TÍTULO OFICIAL: ENMENDANDO AL ARTÍCULO 36, ESTATUTOS DE ARIZONA MODIFICADOS, AL AGREGAR EL CAPÍTULO 28.2; ENMENDANDO AL TÍTULO 42, CAPÍTULO 3, ESTATUTOS DE ARIZONA MODIFICADOS, AL AGREGAR EL ARTÍCULO 10; ENMENDANDO AL TÍTULO 43, CAPÍTULO 1, ARTÍCULO 1, ESTATUTOS DE ARIZONA MODIFICADOS, AL AGREGAR LA SECCIÓN 43-108; RELACIONADA CON LA REGULACIÓN Y TRIBUTACIÓN DE LA MARIHUANA.

TÍTULO DESCRIPTIVO: PERMITE A INDIVIDUOS POSEER, CULTIVAR Y COMPRAR MARIHUANA DE INSTALACIONES CON LICENCIA DEL ESTADO PARA USO PERSONAL.

Un voto "SI" deberá tener el efecto de permitir a individuos de 21 años de edad ó mayores usar en forma privada, poseer, manufacturar, regalar, ó transportar por lo menos 1 onza de marihuana y cultivar hasta 6 plantas de marihuana en la residencia del individuo; generalmente declarando a las violaciones del Decreto (incluyendo el uso en público) un delito menor castigable por no más de una multa de \$300; creando al Departamento de Licencias y Control de la Marihuana, el cual incluye a una Comisión de la Marihuana formada por 7 miembros nombrados por el Gobernador, a fin de regular y expedir licencias a entidades envueltas en el cultivo, la manufactura, la distribución, la venta, y las pruebas de productos de marihuana; otorgando a las jurisdicciones locales autoridad limitada para promulgar ordenanzas y reglas para regular a la marihuana y sus productos; estableciendo cuotas de licencias para los establecimientos de marihuana e imponiendo un impuesto del 15% sobre toda la marihuana y los productos de la marihuana; y declarando que todo contrato de establecimientos de marihuana se puede hacer cumplir a pesar de cualquier conflicto con la ley federal.

Un voto "NO" deberá tener el efecto de retener la ley existente, la cual prohíbe a los individuos usar, poseer, cultivar o comprar marihuana a menos que el individuo esté autorizado por y lo haga en cumplimiento con el Decreto de la Marihuana Médica de Arizona.

Sí

NO

PROPOSICIÓN 206

PETICIÓN PROPUESTA POR INICIATIVA

TÍTULO OFICIAL: ENMENDANDO AL TÍTULO 23, CAPÍTULO 2, ARTÍCULO 8, ESTATUTOS DE ARIZONA MODIFICADOS, AL ENMENDAR LAS SECCIONES 23-363 y 23-364; ENMENDANDO AL TÍTULO 23, CAPÍTULO 2, ESTATUTOS DE ARIZONA MODIFICADOS, AL AGREGAR EL ARTÍCULO 8.1; RELACIONADO CON EL SALARIO MÍNIMO DE ARIZONA Y LOS BENEFICIOS DE TIEMPO POR ENFERMEDAD GANADO PAGADO.

TÍTULO DESCRIPTIVO: AUMENTA EL SALARIO MÍNIMO DE \$8.05 POR HORA EN 2016 A \$12.00 POR HORA PARA 2020 Y ESTABLECE EL DERECHO DE GANAR TIEMPO POR ENFERMEDAD PAGADO FUERA DEL EMPLEO.

Un voto "SI" deberá tener el efecto de aumentar el salario mínimo de \$8.05 por hora en 2016 a \$10.00 por hora en 2017, y después aumentar incrementalmente el salario mínimo a \$12.00 por hora para el año 2020; da a los empleados el derecho de ganar 1 hora de tiempo por enfermedad pagado por cada 30 horas trabajadas con límites basados en el tamaño del empleador; definiendo ampliamente las condiciones bajo las cuales el tiempo por enfermedad pagado pueda ser tomado, incluyendo por enfermedad mental o física, para cuidar de un miembro de la familia, por una emergencia de salud pública, o por ausencia debido a violencia doméstica, violencia sexual, abuso o acecho; prohibiendo varias formas de represalias contra el empleado por ejercer cualquier derecho bajo la ley; y requiriendo que los empleadores provean varios avisos sobre la ley a los empleados.

Un voto "NO" deberá tener el efecto de retener el salario mínimo existente (junto con el método existente de aumentar anualmente el salario mínimo debido a la inflación) y retener la habilidad existente de los empleadores de determinar su propia norma de tiempo por enfermedad ganado pagado.

Sí

NO

VOTE AMBOS LADOS DE ESTA BOLETA

Muestra de Boleta

**BOLETA OFICIAL
ELECCIÓN GENERAL
8 DE NOVIEMBRE DEL 2016
CONDADO DE YAVAPAI
ESTADO DE ARIZONA**

225 - IRON.06

VOTE ASI: Ninguna otra marca se considerará válida y no será contada.

INSTRUCCIONES PARA VOTANTES: Para votar por un candidato o para votar a favor de o en contra de una cuestión, por favor llene completamente la casilla de verificación que aparece a la izquierda de su selección. Para votar por un candidato por escrito oficial, escriba el nombre del candidato en el espacio proveído y marque la casilla.

IMPORTANTE: Si usted vota por mas candidatos de lo permitido para el cargo, se considerará un sobre-voto y su voto para ese cargo no se contará.

VOTE AMBOS LADOS DE ESTA BOLETA

PUESTOS PARTIDARIOS	
ELECTOR PRESIDENCIAL	
VOTE POR NO MÁS DE 1	
☐ TRUMP / PENCE (REP)	
ASH, BRUCE - BEGAY, JR, WALTER GIESE, SHARON - GRAHAM, ROBERT GUTIER, ALBERTO - HAYDEN, JERRY JOYCE, CAROLE - LYNCH, JANE PIERPOINT MORGAN, J FOSTER - O'CONNOR, JAMES ROBSON, EDWARD	
☐ CLINTON / KAINE (DEM)	
CARLYLE, DELIA - GIFFORDS, GABRIELLE GRISSOM, PAMELA - HEREDIA, LUIS ALBERTO REVELES, ROBERTO - ROE, BILL STORY, NAOMI O - TAMERON, ALEXIS TARKINGTON, LAVERN - WOODS, COREY ZAH, PETERSON	
☐ JOHNSON / WELD (LBT)	
BENNETT, RUTH E - BLACK, MICAH COBB, JOE MICHAEL - DOKO, ZHANI HANCOCK, ERNEST - KIELSKY, MICHAEL SARWARK, FRANK- SARWARK, NICHOLAS SEVERIN, WARREN - SHIPLEY, MIKE WOLETT, CHAD	
☐ STEIN / BARAKA (GRN)	
CASTORENA, CELESTE M - DIXON, ANGELA DIXON, BETTY - GALLAGHER, THERESA MACIAS, ANTONIO - MACIAS, LINDA MCMURRIN, BETTY J - OLEA, ELISA MARIA SCOTT, RICHARD - TORRES, ANGEL WARNER, GENEVA	
☐ Escrito	

SENADOR FEDERAL	
VOTE POR NO MÁS DE 1	
☐ MCCAIN, JOHN (REP)	
☐ KIRKPATRICK, ANN (DEM)	
☐ SWING, GARY (GRN)	
☐ Escrito	

DIPUTADO FEDERAL EN EL CONGRESO DISTRITO 4	
VOTE POR NO MÁS DE 1	
☐ GOSAR, PAUL (REP)	
☐ WEISSER, MIKEL (DEM)	
☐ Escrito	

SENADOR ESTATAL DISTRITO 1	
VOTE POR NO MÁS DE 1	
☐ FANN, KAREN (REP)	
☐ Escrito	

DIPUTADO ESTATAL DISTRITO 1	
VOTE POR NO MÁS DE 2	
☐ CAMPBELL, NOEL (REP)	
☐ STRINGER, DAVID (REP)	
☐ PIERSON, PETER (DEM)	
☐ KNAUER, HARYAKSHA GREGOR (GRN)	
☐ Escrito	
☐ Escrito	

COMISIONADO DE CORPORACIÓN	
VOTE POR NO MÁS DE 3	
☐ BURNS, ROBERT "BOB" (REP)	
☐ DUNN, BOYD (REP)	
☐ TOBIN, ANDY (REP)	
☐ CHABIN, TOM (DEM)	
☐ MUNDELL, WILLIAM "BILL" (DEM)	
☐ Escrito	
☐ Escrito	
☐ Escrito	

JUNTA DE SUPERVISORES DISTRITO 2	
VOTE POR NO MÁS DE 1	
☐ THURMAN, THOMAS (REP)	
☐ Escrito	

ASESOR DE CONDADO	
VOTE POR NO MÁS DE 1	
☐ SIMMONS, JUDD (REP)	
☐ Escrito	

PROCURADOR DE CONDADO	
VOTE POR NO MÁS DE 1	
☐ POLK, SHEILA (REP)	
☐ Escrito	

REGISTRADOR DE CONDADO	
VOTE POR NO MÁS DE 1	
☐ HOFFMAN, LESLIE M (REP)	
☐ Escrito	

SUPERINTENDENTE DE ESCUELAS DEL CONDADO	
VOTE POR NO MÁS DE 1	
☐ CARTER, TIM (REP)	
☐ Escrito	

SHERIFF DE CONDADO	
VOTE POR NO MÁS DE 1	
☐ MASCHER, SCOTT (REP)	
☐ Escrito	

TESORERO DE CONDADO	
VOTE POR NO MÁS DE 1	
☐ JACOBS, ROSS (REP)	
☐ Escrito	

PUESTOS NO PARTIDARIOS

JUEZ DE LA CORTE SUPERIOR DIVISIÓN 4	
VOTE POR NO MÁS DE 1	
☐ TREBESCH, PATRICIA	
☐ Escrito	

JUEZ DE LA CORTE SUPERIOR DIVISIÓN 7	
VOTE POR NO MÁS DE 1	
☐ BLUFF, MICHAEL	
☐ Escrito	

YAVAPAI COLLEGE DISTRITO 2 CONSEJO ESCOLAR	
VOTE POR NO MÁS DE 1	
☐ MCCASLAND, DEB	
☐ NAGY, WALTER	
☐ Escrito	

JUSTICIAS DE LA CORTE SUPREMA DE ARIZONA	
¿Debera permanecer en su puesto TIMMER, ANN la Justicia de la Corte Suprema de Arizona?	
☐ Sí	
☐ NO	

JUEZES DE LA CORTE DE APELACIÓN DIVISIÓN 1	
¿Debera permanecer en su puesto BROWN, MICHAEL el Juez de la Corte de Apelación, División 1?	
☐ Sí	
☐ NO	

JUEZES DE LA CORTE DE APELACIÓN DIVISIÓN 1	
¿Debera permanecer en su puesto JONES, KENTON el Juez de la Corte de Apelación, División 1?	
☐ Sí	
☐ NO	

JUEZES DE LA CORTE DE APELACIÓN DIVISIÓN 1	
¿Debera permanecer en su puesto THOMPSON, JON W el Juez de la Corte de Apelación, División 1?	
☐ Sí	
☐ NO	

PUEBLO DE DEWEY-HUMBOLDT MIEMBRO DEL CONCEJO	
VOTE POR NO MÁS DE 3	
☐ HUGHES, JOHN	
☐ WRIGHT, NANCY	
☐ REPAN, DENNIS	
☐ TIMMONS, AMY	
☐ WENDT, VICTORIA J	
☐ CROFUTT, LORI	
☐ Escrito	
☐ Escrito	
☐ Escrito	

VOTE AMBOS LADOS DE ESTA BOLETA

Muestra de Boleta

VOTE AMBOS LADOS DE ESTA BOLETA

PROPOSICIÓN 205

PETICIÓN PROPUESTA POR INICIATIVA

TÍTULO OFICIAL: ENMENDANDO AL ARTÍCULO 36, ESTATUTOS DE ARIZONA MODIFICADOS, AL AGREGAR EL CAPÍTULO 28.2; ENMENDANDO AL TÍTULO 42, CAPÍTULO 3, ESTATUTOS DE ARIZONA MODIFICADOS, AL AGREGAR EL ARTÍCULO 10; ENMENDANDO AL TÍTULO 43, CAPÍTULO 1, ARTÍCULO 1, ESTATUTOS DE ARIZONA MODIFICADOS, AL AGREGAR LA SECCIÓN 43-108; RELACIONADA CON LA REGULACIÓN Y TRIBUTACIÓN DE LA MARIHUANA.

TÍTULO DESCRIPTIVO: PERMITE A INDIVIDUOS POSEER, CULTIVAR Y COMPRAR MARIHUANA DE INSTALACIONES CON LICENCIA DEL ESTADO PARA USO PERSONAL.

Un voto "SI" deberá tener el efecto de permitir a individuos de 21 años de edad ó mayores usar en forma privada, poseer, manufacturar, regalar, ó transportar por lo menos 1 onza de marihuana y cultivar hasta 6 plantas de marihuana en la residencia del individuo; generalmente declarando a las violaciones del Decreto (incluyendo el uso en público) un delito menor castigable por no más de una multa de \$300; creando al Departamento de Licencias y Control de la Marihuana, el cual incluye a una Comisión de la Marihuana formada por 7 miembros nombrados por el Gobernador, a fin de regular y expedir licencias a entidades envueltas en el cultivo, la manufactura, la distribución, la venta, y las pruebas de productos de marihuana; otorgando a las jurisdicciones locales autoridad limitada para promulgar ordenanzas y reglas para regular a la marihuana y sus productos; estableciendo cuotas de licencias para los establecimientos de marihuana e imponiendo un impuesto del 15% sobre toda la marihuana y los productos de la marihuana; y declarando que todo contrato de establecimientos de marihuana se puede hacer cumplir a pesar de cualquier conflicto con la ley federal.

Un voto "NO" deberá tener el efecto de retener la ley existente, la cual prohíbe a los individuos usar, poseer, cultivar o comprar marihuana a menos que el individuo esté autorizado por y lo haga en cumplimiento con el Decreto de la Marihuana Médica de Arizona.

Sí

NO

PROPOSICIÓN 206

PETICIÓN PROPUESTA POR INICIATIVA

TÍTULO OFICIAL: ENMENDANDO AL TÍTULO 23, CAPÍTULO 2, ARTÍCULO 8, ESTATUTOS DE ARIZONA MODIFICADOS, AL ENMENDAR LAS SECCIONES 23-363 y 23-364; ENMENDANDO AL TÍTULO 23, CAPÍTULO 2, ESTATUTOS DE ARIZONA MODIFICADOS, AL AGREGAR EL ARTÍCULO 8.1; RELACIONADO CON EL SALARIO MÍNIMO DE ARIZONA Y LOS BENEFICIOS DE TIEMPO POR ENFERMEDAD GANADO PAGADO.

TÍTULO DESCRIPTIVO: AUMENTA EL SALARIO MÍNIMO DE \$8.05 POR HORA EN 2016 A \$12.00 POR HORA PARA 2020 Y ESTABLECE EL DERECHO DE GANAR TIEMPO POR ENFERMEDAD PAGADO FUERA DEL EMPLEO.

Un voto "SI" deberá tener el efecto de aumentar el salario mínimo de \$8.05 por hora en 2016 a \$10.00 por hora en 2017, y después aumentar incrementalmente el salario mínimo a \$12.00 por hora para el año 2020; da a los empleados el derecho de ganar 1 hora de tiempo por enfermedad pagado por cada 30 horas trabajadas con límites basados en el tamaño del empleador; definiendo ampliamente las condiciones bajo las cuales el tiempo por enfermedad pagado pueda ser tomado, incluyendo por enfermedad mental o física, para cuidar de un miembro de la familia, por una emergencia de salud pública, o por ausencia debido a violencia doméstica, violencia sexual, abuso o acecho; prohibiendo varias formas de represalias contra el empleado por ejercer cualquier derecho bajo la ley; y requiriendo que los empleadores provean varios avisos sobre la ley a los empleados.

Un voto "NO" deberá tener el efecto de retener el salario mínimo existente (junto con el método existente de aumentar anualmente el salario mínimo debido a la inflación) y retener la habilidad existente de los empleadores de determinar su propia norma de tiempo por enfermedad ganado pagado.

Sí

NO

VOTE AMBOS LADOS DE ESTA BOLETA

Muestra de Boleta